

Z161/2024-68

ZMLUVA O VYTVORENÍ A POUŽITÍ DIELA

uzatvorená podľa zákona č. 185/2015 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov medzi zmluvnými stranami:



SLOVENSKÁ NÁRODNÁ GALÉRIA, štátna príspevková organizácia Ministerstva kultúry SR

IČO: 00 164 712

Sídlo: Riečna 1, 815 13 Bratislava

Štatutárny orgán: Mgr. Jaroslav Niňaj – poverený generálny riaditeľ

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

Číslo účtu: IBAN SK85 8180 0000 0070 0011 7526

(ďalej len „SNG“ alebo „objednávateľ“)

a

HP ARX spol. s r.o.

Banskobystrická 6, 811 06 Bratislava

Peňažný ústav:

Číslo účtu:

IČO: 46 436 782

DIČ: 2023378126

(ďalej len „zhotoviteľ“)

Článok 1

Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy je záväzok zhotoviteľa vytvoriť pre objednávateľa dielo špecifikované v článku 2 tejto zmluvy (ďalej len „dielo“) a záväzok objednávateľa zaplatiť zhotoviteľovi za vytvorené dielo autorskú odmenu podľa článku 3 tejto zmluvy, ako aj úprava práv a povinností zmluvných strán súvisiacich s vytvorením diela a udelenie súhlasu zhotoviteľa na použitie diela spôsobom a na účel, dohodnutým v článku 5 tejto zmluvy.

Článok 2

Dielo, čas a miesto dodania diela

Zhotoviteľ sa zaväzuje vytvoriť svojou vlastnou tvorivou duševnou činnosťou dielo: video: Vojnové lode a lode diplomatických misií k výstavnému projektu *Plody sváru*, ktorý bude sprístupnený v Slovenskej národnej galérii v Bratislave 5.12.2024. Zhotoviteľ je povinný odovzdať dielo elektronicky emailom na adresu branislav.hornak@sng.sk do 2.12.2024.

Článok 3

Autorská odmena a platobné podmienky

1. Autorská odmena za vytvorenie diela je stanovená na základe dohody zmluvných strán vo výške 1500€ (slovom tisícpäťsto eur, nula centov).
2. Zmluvné strany sa dohodli, že zhotoviteľ, okrem odmeny podľa odseku 1 tohto článku, nemá nárok na žiadnu inú odmenu, ani úhradu nákladov, výdavkov alebo poplatkov spojených s vytvorením diela a odovzdaním veci (nosiča), ktorej prostredníctvom je dielo vyjadrené.
3. Odmena za vytvorenie diela, resp. udelenie licencie na použitie diela, bude uhradená do 30 dní po riadnom dodaní diela objednávateľovi na základe vystavenej faktúry na účet zhotoviteľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy.

Článok 4

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vytvoriť dielo osobne a na vlastnú zodpovednosť.
2. Zhotoviteľ zodpovedá objednávateľovi za porušenie cudzích autorských práv a za spôsobenú škodu.
3. Objednávateľ môže od tejto zmluvy odstúpiť, ak nebolo dielo vytvorené podľa zadanej objednávky, alebo ak má dielo neodstrániteľné nedostatky. V prípade, ak ide o odstrániteľné nedostatky, ktoré môže zhotoviteľ v primeranej lehote odstrániť, SNG môže odstúpiť od zmluvy len ak v tejto lehote zhotoviteľ nedostatky neodstráni.
4. Ak dôjde k omeškaniu zhotoviteľa s odovzdaním diela alebo jeho časti, alebo iného omeškaniu autora oproti termínom uvedeným v tejto zmluve, môže objednávateľ uplatniť zmluvnú pokutu vo výške 0,05% za každý deň omeškania; nárok na náhradu škody týmto nie je dotknutý. Sankciu nemôže objednávateľ uplatniť, ak je zhotoviteľ v omeškaní z dôvodov spočívajúcich na strane objednávateľa (najmä neposkytnutie súčinnosti).
5. Objednávateľ je povinný poskytnúť zhotoviteľovi súčinnosť pri odovzdaní diela, v prípade potreby poskytnúť zhotoviteľovi všetky potrebné podklady a zadania k vytvoreniu diela.
6. Zmluvné strany spíšu o odovzdaní a prevzatí diela odovzdávací protokol.
7. Vlastnícke právo k dielu zo zhotoviteľa na objednávateľa prechádza okamihom odovzdania diela (veci, ktorej prostredníctvom je dielo vyjadrené).
8. Zhotoviteľ má nárok na 1 exemplár autorského výťažku katalógu.
9. Zhotoviteľ zodpovedá objednávateľovi za to, že je oprávnený udeliť licenciu na použitie Diela touto Zmluvou. Zhotoviteľ vyhlasuje, že za týmto účelom má od autora udelenú licenciu, ktorá oprávňuje zhotoviteľa udeliť licenciu objednávateľovi podľa tejto Zmluvy. V snahe vyhnúť sa akýmkoľvek nejasnostiam zmluvné strany potvrdzujú, že autorom Diela, ktoré sa zhotoviteľ zaväzuje dodať pre objednávateľa podľa tejto zmluvy je Filip Peter Horanský, ktorý je konateľom zhotoviteľa (spoločnosti HP ARX spol. s r.o.). Podpis Filipa Petra Horanského ako konateľa zhotoviteľa podľa tejto zmluvy sa zároveň považuje aj za podpis fyzickej osoby - autora Filipa Petra Horanského, ktorý podpisom tejto zmluvy potvrdzuje, že pre zhotoviteľa Dielo zhotovil a zhotoviteľovi udelil licenciu v takom rozsahu, aby ju mohol zhotoviteľ následne platne podľa čl. 5 tejto Zmluvy udeliť Objednávateľovi.

Článok 5

Spôsob použitia diela a udelenie licencie

1. Zhotoviteľ udeľuje objednávateľovi licenciu na použitie svojho diela nasledovným spôsobom:

- a) vyhotovenie rozmnoženiny diela,
 - b) verejné rozširovanie originálu diela alebo jeho rozmnoženiny predajom alebo inou formou prevodu vlastníckeho práva,
 - c) verejné rozširovanie originálu diela alebo jeho rozmnoženiny nájmom a vypožičaním,
 - d) spracovanie, preklad a adaptáciu diela,
 - e) zaradenie diela do súborového diela,
 - f) verejné vystavenie diela,
 - g) verejné vykonanie diela,
 - h) verejný prenos diela,
 - i) sprístupnenie diela verejnosti.
2. Zmluvné strany prehlasujú, že udelenie licencie je bezodplatné.
 3. Zhotoviteľ udeľuje licenciu ako nevýhradnú, v neobmedzenom vecnom a územnom rozsahu na dobu trvania majetkových práv objednávateľa.
 4. Zhotoviteľ podpisom tejto zmluvy udeľuje súhlas objednávateľovi na udelenie súhlasu tretej osobe na použitie diela vytvoreného zhotoviteľom (tzv. sublicencia) a súhlas na postúpenie licencie na tretiu osobu.

Článok 6

Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami. Táto zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení. Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia, že táto zmluva vrátane všetkých jej súčastí a príloh bude zverejnená v Centrálnom registri zmlúv (ďalej len „register“). Register je verejný zoznam povinne zverejňovaných zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky v elektronickej podobe. Zverejnenie zmluvy v registri sa nepovažuje za porušenie ani za ohrozenie obchodného tajomstva a informácie označené v tejto zmluve ako dôverné v zmysle § 271 odsek 1 Obchodného zákonníka sa nepovažujú za dôverné informácie. Zmluva je účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v registri, pričom SNG sa zväzuje zabezpečiť jej zverejnenie.
2. Zmluvné strany prehlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpísaním prečítali, že bola uzatvorená po vzájomnom prerokovaní podľa ich slobodnej vôle, určite a zrozumiteľne.
3. Táto zmluva sa riadi slovenským právnym poriadkom, predovšetkým príslušnými ustanoveniami zákona č. 185/2015 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov a Občianskeho zákonníka.
4. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch exemplároch, z ktorých jeden exemplár dostane autor a ostatné ostávajú pre potrebu SNG.

V . . . dňa

Slovenská národná galéria
Mgr. Jaroslav Niňaj
poverený generálny riaditeľ

Filip Peter Horanský
HP ARX spol. s r.o.
konateľ